



# Comunidad Austral

Boletín N° 8

## Sus primeros pasos hacia la lectura

Ahora tienen un rincón especial dentro de su jardín infantil. Allí están descubriendo con sus miradas curiosas y pequeñas manos los cuentos con ilustraciones desplegadas, títeres y otros materiales didácticos de su primera biblioteca. Se trata de los niños y niñas de los jardines infantiles Aysén Chiquito, de Puerto Aysén, Ayelén Ruka, de Puerto Chacabuco, y Arboliris, de Villa Mañihuales.

Entre diciembre y enero pasados, fueron inauguradas allí las tres bibliotecas consideradas en el proyecto "Creciendo con la Lectura", impulsado por la Asociación de Funcionarios Municipales de Salas Cunas y Jardines Infantiles VTF-AFUMSAJI, de la Comuna de Puerto Aysén, con el respaldo Energía Austral.

El proyecto forma parte de los programas de responsabilidad social de Energía Austral, que buscan generar un aporte a la educación de niñas y niños de la Comuna de Puerto Aysén.

En su segunda etapa, el proyecto permitirá la implementación de otras cuatro bibliotecas en escuelas y liceos municipalizados de la comuna, los que se concretarán a partir de marzo próximo en colaboración con la Dirección de Educación Municipal (DEM).



## ► Editorial

Estimados amigos y amigas,

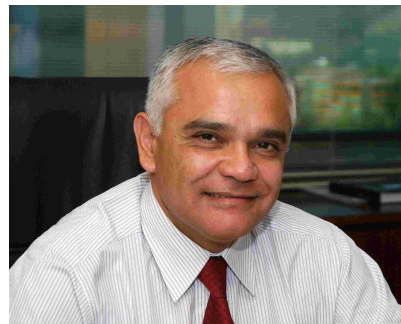
Con satisfacción estamos viendo el fruto de la relación colaborativa y de confianza que se ha ido construyendo entre Energía Austral y diferentes organizaciones de la comunidad de Aysén, como juntas vecinales y organizaciones ligadas a la tradición local.

Ya estamos celebrando juntos la concreción de proyectos asignados a través de los fondos concursables 2009, que son un ejemplo de transparencia y trabajo conjunto entre empresa y comunidad. Las iniciativas que hoy vemos en marcha están basadas en la participación activa de los vecinos, así como en procesos de postulación y evaluación conocidos por todos. En este camino, creemos que hemos ido creciendo en conjunto. Por un lado, estamos mejorando nuestros programas y, por otro lado, las organizaciones participantes han ido fortaleciendo su liderazgo y capacidad de convocatoria. Es un impacto positivo para el desarrollo de la comuna.

Respecto de los avances del proyecto de Energía Austral, nuestro equipo está trabajando muy detalladamente en las respuestas a las consultas y observaciones hechas por los servicios públicos a nuestro primer estudio de impacto ambiental, correspondiente a la Central Cuervo. Paralelamente, vamos a comenzar a desarrollar los estudios ambientales de las otras dos centrales: Blanco y Cóndor. Estimamos que ambos desafíos nos tomará gran parte del 2010.

Para ello, seguimos apostando por contar con el mejor equipo de profesionales y expertos en cada materia, y por trabajar con gran rigurosidad y altos estándares.

Alberto Quiñones Moraga  
Gerente General



## ► Nuestro Equipo

### ¿En qué se encuentra el EIA Cuervo?

Un equipo de Energía Austral y sus consultores están trabajando en la preparación de las respuestas a las consultas y observaciones hechas por los organismos competentes al Estudio de Impacto Ambiental (EIA) de la Central Hidroeléctrica Cuervo. Se estima que esta tarea se extenderá hasta mediados del 2010.

El plazo fue solicitado debidamente por la compañía, por lo que el proceso de evaluación ambiental se retomará una vez entregadas estas respuestas a la CONAMA a través de un documento denominado Adenda. Estas respuestas serán revisadas por parte de los servicios públicos con competencia ambiental, continuando con el proceso de evaluación.

Paralelamente, la compañía se ha reunido con grupos de la comunidad que han solicitado conocer más en detalle el proyecto de acuerdo a sus temas de mayor interés.

### Nuevos profesionales se integraron a Energía Austral

Nuevos integrantes tiene el equipo humano de Energía Austral. Tres de ellos están orientados a reforzar el área de seguridad: Ester Castillo, Prevencionista de Riesgos; Eugenio Benavides, Jefe de Operaciones (derecha), y Mauricio Pérez, Jefe de Campamento (al centro). A ellos se suma Framilio Ruiz, Técnico Forestal (izquierda). ¡Bienvenidos!



## ► Desarrollo Sostenible

### Emotiva Graduación de montajistas y albañiles



Con la satisfacción de haber cumplido un desafío personal, los graduados recibieron con orgullo los respectivos certificados que los acreditan como Especialistas en Montaje Industrial o en Albañilería en Obra Gruesa. En total, se graduaron 28 personas, todos residentes de la comuna de Aysén.

Ellos participaron en dos cursos de capacitación laboral impulsados por Energía Austral y ejecutados a través de INACAP.

“Este ha sido un gran esfuerzo, nos abre una nueva alternativa de trabajo, sobre todo para los trabajadores que son la base del desarrollo de la región y del país”, comentó Hugo Rubilar, uno de los nuevos especialistas.

### Futuros cocineros industriales

“Con este curso tenemos más oportunidades para trabajar. Uno se puede desempeñar en esto en cualquier lugar y así salir adelante”, expresó Ingrid Inostroza. Ella es una de las cuarenta personas de la comunidad de Puerto Aysén que están preparándose como futuras y futuros cocineros industriales. Tras postular y resultar seleccionados, entre más de 150 interesados, este grupo está asistiendo a clases de lunes a viernes en la sede INACAP de Puerto Aysén para capacitarse en el oficio.

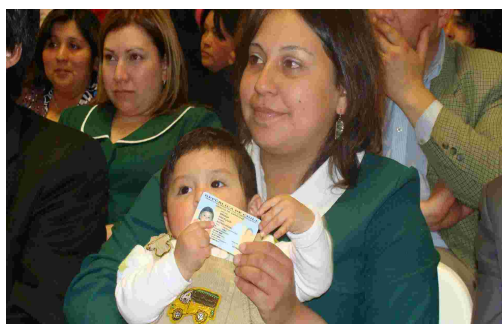
La iniciativa corresponde a uno de los cursos del Programa de Capacitación Laboral que impulsa Energía Austral desde el 2007 en la comuna.

“Siempre mi meta ha sido trabajar en la prestación de servicios y hacia allá me dirijo, entonces, uno tiene que prepararse”, comentó Marcel Sepúlveda, otro de los participantes.



Dada la alta convocatoria en las postulaciones, Energía Austral amplió de uno a dos los grupos de capacitación. Ambos estarán en clases hasta fines de febrero, pasando por teoría y práctica, la que se realiza en dependencias del Liceo Politécnico.

### Más de 400 niños y niñas ya tienen su primera cédula de identidad



Muchos vecinos no tenían posibilidades de obtener la cédula de identidad de sus hijos, algunos por la distancia, otros, por falta de recursos. Fue por ello que Energía Austral, en alianza con las juntas de vecinos Corvi y Gabriela Mistral, de Puerto Aysén, y el Servicio de Registro Civil e Identificación, emprendieron un proyecto en beneficio de jardines infantiles y escuelas básicas de la comuna.

A través de esta iniciativa, un total de 420 niñas y niños ya tienen su primera cédula de identidad.

“Como establecen los Derechos de los Niños, ellos tienen derecho a un nombre, a una nacionalidad y a saber de dónde vienen”, comentó Marcela Nahuelquín, directora del jardín infantil Arboliris.

Participaron los jardines infantiles Aysén Chiquito, Los Chilcos, Bambín Gesú, Arboliris, y las escuelas básicas Gabriela Mistral, Aysén y Almirante Simpson.

## ► Desarrollo Sostenible

### Club de Rodeo de Mañihuales busca potenciarse con nueva sede

El tradicional Club de Rodeo Chileno de Villa Mañihuales inauguró las obras de su remodelada sede. "Hoy es un día de mucha satisfacción y orgullo por ver cumplido un anhelo de muchos años", comentó Roberto García, presidente del Club.

El proyecto fue presentado por las juntas vecinales de Villa Mañihuales a los Fondos Concursables de Desarrollo Comunitario 2009 de Energía Austral. Así, obtuvo recursos que permitieron generar un cofinanciamiento entre el programa y el club. "Se trata de un proyecto para toda la comunidad, y en el aspecto turístico también debiese tener un impacto", destacó el presidente del club.

El superintendente de Relaciones Comunitarias de Energía Austral, Alejandro Bórquez, destacó que, "este es un lugar donde la comunidad de Mañihuales comparte tradiciones en torno al deporte huaso, así que estamos contentos con haber contribuido a este proyecto".



### Más que una sede...

Hasta ahora habían funcionado en "locales prestados". Tenían poco más de diez años de existencia, cuando en octubre pasado obtuvieron su primera sede vecinal a través de Bienes Nacionales. Así, la Junta de Vecinos Los Pioneros, de Puerto Chacabuco, veía cumplido su anhelo. Pero faltaba un paso más: equiparla.

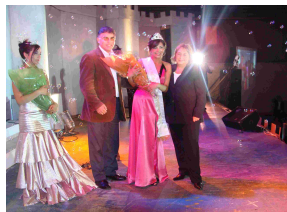


Esto último lo lograron a través del proyecto co-participativo que presentaron a los Fondos Concursables de Desarrollo Comunitario 2009 de Energía Austral. Con recursos de este fondo, más la mano de obra aportada por los vecinos, equiparon la sede con sillas, cocina y computador; repararon el cierre perimetral; pintaron el interior, y entregaron un equipo deportivo al club de fútbol femenino Fiordo Aysén.

Solidariamente, están facilitando el recinto para las reuniones de un sindicato de trabajadores, un comité de vivienda y otro de pavimentación participativa. "Ha tenido un impacto importante", comentó Miguel Chandía, presidente de la junta vecinal.

### Presentes en el 82° aniversario de la comuna de Aysén

Con mucho entusiasmo y compromiso, Energía Austral participó como uno de los principales auspiciadores de las actividades de celebración del 82° aniversario de la Comuna de Aysén a cargo de la Ilustre Municipalidad.



Boletín n° 8

Contáctese con nosotros:  
[energiaaustral.comunicaciones@xstratacopper.com](mailto:energiaaustral.comunicaciones@xstratacopper.com)